

1/2019/05
5140/2019/0002/05

**Smlouva o spolupráci při zajištění projektu
Příběhy našich sousedů**

Městská část Praha 2

sídlo: náměstí Míru 20/600, Praha 2, PSČ: 120 39

IC: 00063461

DIČ: CZ00063461

jednající Mgr. Janou Černochovou, starostkou

(dále jen „objednatel“)

MČ PRAHA 2



MC02P005D50A

a

POST BELLUM, o. p. s.

sídlo: Štěpánská 704/61, Praha 1, PSČ 110 00,

IC: 26548526

zapsaná ve veřejném rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze pod spisovou značkou O 1368

DIČ: CZ26548526 (není plátce DPH)

[redacted]
zastoupená [redacted] vedoucí vzdělávacích projektů, na základě plné moci
(dále jen „realizátor“)

(společně dále jen „smluvní strany“)

se spolu dohodly na uzavření smlouvy o tomto obsahu:

I. Preambule:

Vzhledem k tomu, že

1. objednatel má zájem, aby byly dokumentovány příběhy jeho občanů, kteří prožili důležité dějinné události 20. století, a aby se do sběru vzpomínek zapojili i žáci a studenti místních škol, a dále aby se měla možnost s těmito příběhy seznámit širší veřejnost, a docházelo tak k budování pocitu sounáležitosti lidí různých generací s místem, kde žijí,
a
2. Post Bellum má bohaté zkušenosti se zaznamenáváním celoživotních vzpomínek s pamětníků formou natáčení rozhovorů, dále je zakladatelem projektu Paměť národa - internetového archivu vzpomínek čítajícího přes 5.000 publikovaných svědectví pamětníků a dále má zkušenosti se zapojováním žáků a studentů do sběru vzpomínek pamětníků,

dohodly se spolu smluvní strany na uzavření smlouvy o zajištění kulturně-vzdělávacího projektu Příběhy našich sousedů.

Článek II. Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je uskutečnění projektu Příběhy našich sousedů (dále jen projekt), jehož přesný popis tvoří přílohu č. 1 této smlouvy. Objednatel se zavazuje poskytnout realizátorovi za realizaci projektu smlouvenou finanční odměnu, koordinaci a konzultace ve vztahu k propagaci objednatel podle této smlouvy v rámci projektu. Realizátor se zavazuje zajistit včasné a precizní provedení projektu, včetně archivace dokumentů a zajištění propagace finanční spoluúčasti objednatel na projektu. Termíny a místa konání jednotlivých akcí v rámci projektu, budou upřesněny v rámci koordinace projektu. Realizátor je dále povinen uvádět objednatel jako partnera v rámci propagace a výstupů projektu, a to v souladu s ustanovením čl. IV. odst. 2 této smlouvy.
2. Projektem se dle této smlouvy rozumí činnosti tak, jak jsou popsány v příloze č. 1 této smlouvy. Cílem projektu je zejména edukativní práce s žákovskými týmy ze základních škol zřizovaných objednatel, které se naučí dokumentaristickou práci se vzpomínkami pamětníků důležitých událostí 20. století. Týmy se setkají s pamětníky a zpracují jejich výpovědi textově, obrazově a zvukově. Výsledky svých dokumentaristických prací budou prezentovat veřejnosti skrze sbírku Paměť národa (na www.pametnaroda.cz), internetové stránky projektu www.pribehynasichsousedu.cz a vystoupením žákovských týmů před veřejností na slavnostní veřejné prezentaci.

Článek III. Spolupráce

1. Smluvní strany společně sestavily harmonogram, který je součástí přílohy č. 1 této smlouvy a který uvádí jednotlivé činnosti v rámci projektu tak, jak budou realizovány.
2. Spolupráce dle této smlouvy se bude uskutečňovat na základě pravidelných konzultací mezi objednatel a realizátorem. Konzultace mohou probíhat jako osobní setkání, telefonické rozhovory nebo e-mailová komunikace. Za objednatel se konzultace zúčastní Petra Hainzová, MA, vedoucí odboru školství, mládeže a tělovýchovy, za realizátora se konzultace zúčastní regionální koordinátor projektu Příběhy našich sousedů, popřípadě jiná osoba pověřená vedením POST BELLUM. Smluvní strany se dohodly, že jednotlivé konzultace se budou konat jednou za dva měsíce.

Článek IV. Finanční plnění

1. Smluvní strany se dohodly, že objednatel poskytne realizátorovi finanční odměnu za realizaci projektu podle této smlouvy (dále jen „odměna“), a to ve výši **187.400,- Kč (slovy: jedno sto osmdesát sedm tisíc čtyři sta korun českých)**, přičemž tato částka počítá se zapojením nejméně 8 a nejvíce 10 žákovských dokumentaristických týmů ze škol zřizovaných objednatel. Částka uvedená v první větě tohoto odstavce smlouvy zahrnuje podíl na nákladech na realizaci projektu, včetně závěrečné prezentace žákovských výstupů, nezahrnuje však náklady na uspořádání výstavy, popřípadě tisk brožur na základě výsledků projektu. V případě zájmu ze strany objednatel o realizaci výstavy, popřípadě tisk brožur-bude toto předmětem samostatného ujednání.
2. Odměna bude objednatel uhrazena realizátorovi ve dvou splátkách. **První splátka ve výši 93.700,- Kč**, která pokryje náklady na první 4 měsíce realizace projektu, bude uhrazena nejpozději do 31. lednu 2018. **Druhá splátka ve stejné výši, tedy 93.700,- Kč**, pak bude uhrazena do 31. května 2018.
3. Výše odměny je nepřekročitelná, podrobné členění odměny tvoří přílohu č. 2 této smlouvy.
4. Objednatel souhlasí s tím, aby realizátor získal další prostředky na projekt z jiných zdrojů, přičemž partneři, kteří se na projektu budou finančně podílet, budou oprávněni být jmenováni v propagaci a výstupech projektu.

5. Realizátor prohlašuje, že není plátcem DPH. Pokud se realizátor stane plátcem DPH po podpisu smlouvy, pokládá se odměna uvedená v odst. 2. tohoto článku za sjednanou včetně DPH.

Článek V. Licenční ujednání

1. Smluvní strany se dohodly, že pro případ, kdy při realizaci projektu dle této smlouvy dojde ke vzniku autorského díla, jehož autorem bude realizátor, je realizátor povinen poskytnout k takovému autorskému dílu objednateli bezúplatně licenci.
2. V případě, že při realizaci projektu dle této smlouvy vznikne autorské dílo, jehož autorem nebude realizátor, je realizátor povinen buď zajistit licenci přímo pro objednatele, nebo k takovému autorskému dílu opatřit licenci tak, aby mohl objednateli poskytnout podlicenci.
3. Licence bude poskytována k užití v souladu s aktivitami objednatele pro neziskové účely a bezplatně. Licence bude poskytována jako nevýhradní a je poskytována v následujícím rozsahu:
 - a) časový rozsah: neomezený;
 - b) teritoriální rozsah: neomezený;
 - c) množství rozsah: neomezený;
 - d) ke všem známým způsobům užití díla.

Článek VI. Práva a povinnosti smluvních stran

1. Smluvní strany se zavazují, že při plnění této smlouvy budou vždy dbát účelu projektu a účelu Paměti národa, jak je uveden na internetovém portálu www.pametnaroda.cz.
2. Realizátor se zavazuje, že v rámci projektu bude objednatel uvádět jako partnera projektu, a to následujícím způsobem:
 - uvede znak/logo objednatele ve všech tiskových materiálech týkajících se projektu a na internetových stránkách projektu www.pribehynasichsousedu.cz.
 - bude třetí subjekty informovat o finančním příspěvku objednatele v rámci mediální komunikace ohledně projektu (tiskové zprávy, zahajovací řeč apod.).
 - při realizaci projektu umístí na viditelném místě informaci o spolufinancování projektu objednatel včetně loga objednatele.
 - v případě konání prezentačních akcí či tiskových konferencí přizve k účasti zástupce objednatele.
3. Realizátor je povinen podobu tiskových materiálů a jiných forem propagace objednatele jako partnera projektu s objednatel průběžně konzultovat a akceptovat jeho připomínky k formě a způsobu propagace.
4. Realizátor bere na vědomí, že k výše uvedené prezentaci smí používat pouze loga a znak objednatele v podobě a za podmínek schválených objednatel. Objednatel se tímto zavazuje poskytnout příslušné podklady realizátorovi, a to nejpozději do 30 dnů od podpisu této smlouvy.
5. Realizátor rovněž prohlašuje, že veškeré shromažďování dat se děje v souladu se zákonem na ochranu osobních údajů a zavazuje se získat příslušný souhlas všech dotčených osob.
6. Objednatel se zavazuje poskytovat realizátorovi potřebnou součinnost, kterou na něm lze spravedlivě požadovat.
7. Realizátor se zavazuje příběhy zpracované žákovskými týmy uložit a zpřístupnit na webových stránkách www.pribehynasichsousedu.cz a www.pametnaroda.cz do 31. 8. 2019. O této skutečnosti je povinen informovat objednatel ve lhůtě 5 pracovních dnů.
8. Není-li uvedeno v této smlouvě jinak, objednatel je oprávněn od této smlouvy odstoupit v případě, že realizátor nebude dodržovat své povinnosti podle harmonogramu, případně porušovat další povinnosti dle této smlouvy. Tím nejsou dotčeny případy, ve kterých je objednatel oprávněn odstoupit od této smlouvy na základě právních předpisů. Odstoupení od smlouvy musí mít písemné vyhotovení a musí být doručeno druhé ze smluvních stran, a to buď osobně, nebo zasláno

prostřednictvím držitele poštovní licence. V pochybnostech o doručování se má za to, že zásilka byla doručena třetího dne po jejím předání k poštovní přepravě. Pro případ odstoupení smluvní strany dojednávají, že ke dni odstoupení dojde mezi stranami k zúčtování dosud prokazatelně vynaložených nákladů. Toto zúčtování bude provedeno ve lhůtě 15 dnů od odstoupení od smlouvy. Případný přeplatek se realizátor zavazuje vrátit objednateli nejpozději do 15 dnů po provedeném a odsouhlaseném zúčtování.

Článek VII. Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva podléhá v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, uveřejnění v registru smluv, které zajistí objednatel. Realizátor dále bere na vědomí, že objednatel je povinným subjektem ve smyslu ust. § 2 odst. 1 zák. č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, a že v důsledku tohoto svého postavení je povinen na žádost poskytnout informace o skutečnostech uvedených v této smlouvě, resp. o samotném jejím uzavření. Pro ten případ realizátor výslovně prohlašuje, že žádný údaj uvedený v této smlouvě ani samotnou skutečnost, že byla uzavřena, nepokládá za své obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku.
2. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv objednatelem, a to i v případě, že bude v registru smluv zveřejněna protistranou nebo třetí osobou před tímto dnem.
3. Veškeré změny a dodatky k této smlouvě je možné činit pouze na základě předchozí dohody smluvních stran, a to ve formě očíslovaných písemných dodatků.
4. Nedílnou součástí této smlouvy tvoří níže uvedené přílohy:
 - příloha č. 1 – popis projektu
 - příloha č. 2- podrobné členění odměny.
5. Tato smlouva byla vyhotovena ve třech stejnopisech, přičemž objednatel obdrží dvě (2) a realizátor jedno (1) vyhotovení.
6. Strany prohlašují, že si tuto smlouvu přečetly a že s jejím obsahem souhlasí. Prohlašují, že tato smlouva byla sepsána podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, a že nebyla uzavřena v tísní ani za nápadně nevýhodných podmínek a na důkaz toho k ní připojují svoje podpisy.

V Praze dne

28. 01. 2019

V Praze dne

29.1.2019

Mgr. Jana Černochová
starostka MČ Praha 2

vedoucí vzdělávacích projektů
POST BELLUM, o. p. s.

POST BELLUM o. p. s. ③
kancelář: Vodičkova 704/36
sídlo: Štěpánská 704/61
110 00 Praha 1
IČ: 265 48 526
email: info@postbellum.cz
www.postbellum.cz

post
bellum

Za OP Mgr. J. Bureš

Za OŠ Petra Hainzová, M.A.

Doložka potvrzující, že byly splněny podmínky platnosti právního úkonu, ve smyslu ust. § 43 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů Zveřejněno: od --- do --- Schváleno odsouhlaseno usnesením ZMČ RMČ č. 21 ze dne 21.1.2019 vedoucí odboru Petra Hainzová, M.A. [redacted] [redacted] [redacted] podpis Nehodící se škrtněte
--

Příběhy našich sousedů Praha 2

Příloha č. 1 ke smlouvě o spolupráci

Realizátor: POST BELLUM, o. p. s.



Mgr. Vendula Nováková, hlavní koordinátorka projektu

vendula.novakova@postbellum.cz

GSM: +420 728 461 848

Mgr. Eva Mikulášková, místní koordinátorka projektu

eva.mikulaskova@postbellum.cz

GSM: +420 776 036 788

Popis projektu:

Příběhy našich sousedů jsou vzdělávacím projektem neziskové organizace Post Bellum pro žáky 7. – 9. tříd základních škol. Ti se za doprovodu svých učitelů a pracovníků organizace Post Bellum na několik měsíců stanou rozhlasovými nebo televizními dokumentaristy. **Žáci během půl roku vyzpovídají pamětníka ze svého okolí, natočí jeho vzpomínky, digitalizují fotografie, prozkoumají archivy a nakonec vytvoří rozhlasovou, televizní nebo psanou reportáž či dokument o jeho životě.** Někteří podle příběhu kreslí komiks, jiní tvoří prezentaci pro spolužáky, další se vydají do Českého rozhlasu, kde jim redaktoři pomohou sestříhat nahrávku do rozhlasové reportáže. Pro studenty, kteří se rozhodnou natáčet pamětníka na video záznam, uspořádáme video workshop, ve kterém získají vhodné tipy pro stříh video reportáže. Výběr pamětníků probíhá ve spolupráci s radnicí a s organizacemi, které tyto osobnosti sdružují.

Projekt nabízí alternativní způsob výuky, kdy se žáci dozvědí nejen mnoho ze života osobností žijících v bezprostředním okolí a z moderních dějin, ale především se naučí aktivně zpracovávat získané informace a předávat je ostatním. Projekt učí mladé lidi pracovat v týmu. Získávají tak důležité dovednosti pro budoucí uplatnění.



Návštěva žakovských týmů u pamětníků



Workshopy ve studiu Českého rozhlasu

Aby byly výstupy studentů co nejlepší, mohou se v rámci projektu zúčastnit celé řady workshopů. Úvodní workshop Jak natočit pamětníka absolvují všechny týmy pod vedením regionálního koordinátora. Mediální workshopy vedou profesionální filmaři či rozhlasoví redaktori. Audio workshopy mohou proběhnout ve škole nebo také ve studiu Českého rozhlasu, kam zamíří ty týmy, které chtějí natočené vyprávění pamětníka zpracovat do rozhlasového dokumentu. Studenti si dopředu připraví scénář a ve studiu Českého rozhlasu svou nahrávku pamětníka za pomoci redaktora sestříhají do ucelené rozhlasové reportáže. Učí se práci rozhlasového redaktora a moderátora. Pracují tu také s profesionálním zařízením pro stříh. Ty týmy, které se rozhodnou natáčet pamětníky na video záznam, mají možnost absolvovat video workshop. Nově nabízíme týmům také workshop narativních dovedností nazvaný Jak vyprávět příběh. Učí studenty, jak z velkého množství sesbíraného materiálu vybrat do výsledné reportáže to důležité.

Projekt je zakončen **slavnostní prezentací všech týmů před veřejností** a odbornou porotou, na které studentské týmy soutěží o nejlépe zpracovaný a představený příběh. Žakovská zpracování pamětnických příběhů jsou navíc prezentována na internetové stránce projektu www.pribehynasichsousedu.cz, všechny nahrávky pamětníků natočené studentskými týmy se objeví také v mezinárodním internetovém archivu vzpomínek Paměť národa na www.pametnaroda.cz. Výstupem celého projektu může být také panelová výstava, která představuje pamětníky široké veřejnosti. Tyto výstupy přispívají k prezentaci města jako odpovědného vůči svým starším spoluobčanům. Zároveň umožňují společná setkávání a sdílení zkušeností nejmladší a nejstarší generace.

Technická stránka projektu je zajišťována **místním koordinátorem Post Bellum**, který poskytuje pedagogům i žákům metodickou, technickou a organizační podporu. Učitele školí v oblasti zacházení s nahrávací technikou a prací s portálem Paměť národa. Zajišťuje setkání s pamětníky, exkurze škol do médií a archivů. Pořádá besedy se žáky, kde motivuje k zapojení se do projektu, názorně představuje dokumentaristické techniky a práci s technickým zařízením. Vede workshopy Jak natočit pamětníka a Jak vyprávět příběh. Dále se stará o administrativu projektu, uzavírá smlouvy s pedagogy a koordinuje projekt podle stanoveného harmonogramu. **Hlavní koordinátor** projektu je zodpovědný za metodiku projektu, průběžně školí místního koordinátora tak, aby bylo dosaženo co nejvyšší kvality průběhu realizace projektu i jeho výstupů, a zajišťuje ve spolupráci manažerem PR a partnery publicitu projektu.

Cíle projektu:

- žáci získají vhled do moderních evropských dějin, a to na konkrétních příbězích skutečných lidí, zábavnou, kreativní a motivující formou (hledání pamětníků, jejich nahrávání, dohledávání souvislostí, objevování, tvorba reportáží), najdou si "svá" poselství a aktivně poznají zkušenosti předchozích generací;
- naučí se pracovat s moderními technickými zařízeními používanými v dokumentaristické praxi (nahrávací zařízení, profesionální nástroje pro střih);
- osvojí si dovednost vyhledávat, třídit a analyzovat informace, kriticky myslet a naučí se pracovat v týmu;
- rozvoj prezentačních dovedností při obhajobě výsledků své práce před veřejností;
- budování zcela unikátní sbírky svědectví pamětníků se vztahem k městu a jeho okolí, kterou bude možné dále využít k prezentaci města;
- projekt zprostředkuje mezigenerační dialog, a bude tak sloužit k prevenci sociálně-patologických jevů (zlepšení vztahu mezi nejmladší a nejstarší generací).

Cílové skupiny:

- žáci 7. – 9. tříd ZŠ, pedagogičtí pracovníci, senioři, veřejnost



Slavnostní prezentace pamětnických příběhů

Harmonogram projektu na školní rok 2018/2019:

leden: vytipování pamětníků, analýza dat Paměti národa, průzkum archivů, setkání s pedagogy, seznámení s projektem a představení harmonogramu projektu, školení pedagogů (metodika, práce s portálem Paměť národa, technické školení), tvorba studentských týmů, motivační setkání s dokumentaristickými skupinami, objednávání archivů, příprava na setkání s pamětníky;

únor: ostrý start: příprava na rozhovory s pamětníky, workshopy Jak natočit pamětníka, objednávání archivů, administrativa;

březen-duben: terénní dokumentaristická práce – natáčení rozhovorů s pamětníky, návštěva archivů, mediální workshopy v Českém rozhlase, video workshopy, příprava výstupů z projektu, Jak vyprávět příběh – WS narativních dovedností;

květen: odevzdání a editace textů, audio, video a fotodokumentace, finalizace výstupů, korektury, ukládání výsledků práce studentských týmů na www.pribehynasichsousedu.cz;

červen: příprava slavnostní prezentace, slavnostní veřejná prezentace žákovských týmů;

červenec-srpen: zpracování příběhů a jejich ukládání na www.pametnaroda.cz, evaluace projektu, administrativa.

příloha smlouvy č. 2

Rámcový rozpočet PRÍBĚHY NAŠICH SOUSEDŮ (8 - 10 týmů, 5 - 8 zapojených škol)	množství	počet jednotek	jednotka	cena za jednotku	celkem
Hlavní koordinátor (metodika projektu, kontrola vedení projektu)	1	7	měsíc	3 600 Kč	25 200 Kč
Regionální koordinátor (vedení projektu, školení pedagogů, koordinace činností, produkční činnost)	1	7	měsíc	10 000 Kč	70 000 Kč
Pedagogové s jedním týmem 160 Kč/hodina čistého projektového času (mimo školní vyučování)	8	25	hodina	160 Kč	32 000 Kč
Pedagogové s dvěma týmy 160 Kč/hodina čistého projektového času (mimo školní vyučování)	1	31,25	hodina	160 Kč	5 000 Kč
Cestovné pro zapojené žákovské týmy (exkurze do rozhlasového studia, popřípadě archivu)	2	8	cesta	300 Kč	4 800 Kč
Provozní náklady POST BELLUM (účetní projektu, kancelářské potřeby, poštovné, hovorné, cestovné)	1	7	měsíc	2 200 Kč	15 400 Kč
Editace zvuku a videa (zpracování příběhů pro Paměť národa)	1	10	činnost	1 000 Kč	10 000 Kč
Technická podpora (video workshopy, workshopy ve studiu ČRo, skenování fotografií a archivní dokumentace)	1	10	činnost	1 000 Kč	10 000 Kč
Slavnostní prezentace žákovských výstupů – propagace projektu (ceny pro vítězné týmy, tisk pozvánek, pronájem prostor a techniky, služby produkční, služby PR, služby taxi pro pamětníky, květiny pro pamětníky, občerstvení)	1	1	akce	15 000 Kč	15 000 Kč
Celkem					187 400 Kč